



# CERTIFICADO DE REGISTRO

Se Certifica que

## **Maderas Arauco S.A.**

**Sitio Principal (Oficina Central)**

Los Canelos #71, San Pedro de La Paz Chile , All Chile Chile

Referirse al anexo del Certificado de Registro fechado 21, marzo, 2018 para sitios adicionales certificados.

cumple con los requisitos de

## **ESTÁNDAR CERTFOR DE CADENA DE CUSTODIA DE PRODUCTOS FORESTALES - AGOSTO 2016**

para el siguiente alcance de certificación

**Seguimiento de materiales a base de madera.**

**Productos :Hecho de pino radiata - tableros contrachapados y astillas, tableros MDF, MDP y HB, Madera aserrada verde, seca, cepillada y remanufacturada bajo diferentes grados y especificaciones. Hecho de eucalipto nitens and globulus - Tableros contrachapados y astillas.**

**Sistema utilizado: Porcentaje Promedio y Crédito de Volúmen.**

**Tipo de certificado: Multi sitios.**

**Estándares: DN-02-04 Agosto 2016, DN-02-05 Agosto 2016, DN-02-13 Mayo 2008**

No. de Certificado: CERT-0104257

No. de Cliente: 1045286

Fecha de Certificación Original: 20 Noviembre 2014

Fecha de Certificación Actual: 8 Febrero 2018

CERTFOR No. de Certificación: SAI-CERTFOR-COC-1045286

Fecha de Vencimiento: 2 Junio 2020

Fecha de Emisión: March 21, 2018

Nicole Grantham

Gerente General de Servicios de Certificación de SAI Global



Registrado por:

SAI Global Certification Services Pty Ltd, 680 George St, Level 37-38, Sydney, NSW, 2000, Australia con QMI-SAI Canada Limited, 20 Carlson Court, Suite 200, Toronto, Ontario M9W 7K6 Canada (SAI GLOBAL). Esta certificación esta sujeta a los Términos y Condiciones de SAI Global para certificación.

Mientras se tenga el debido cuidado y se ejerzan las habilidades para llevar a cabo la evaluación, SAI Global solo acepta la responsabilidad si se comprueba negligencia. Este certificado es propiedad de SAI Global y debe ser devuelto a ellos cuando sea requerido.

Para verificar que este certificado esta vigente, por favor consulte en Registro de Certificación SAI Global en Linea [www.qmi-sai.com](http://www.qmi-sai.com):

[saiglobal.com/qmi\\_companies/](http://saiglobal.com/qmi_companies/)

 **SAI GLOBAL**  
INFORM. INSPIRE. IMPROVE.

# ANEXO DE CERTIFICADO DE REGISTRO

Estos Sitios están registrados bajo el Certificado No.: CERT-0104257 emitido en 21, marzo, 2018

No. de Cliente:		Fecha Actual
013569	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO HORCONES 1</b> Ruta 160, Los Horcones S/N Arauco Chile	8 Febrero 2018
013570	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO HORCONES 2</b> Ruta 160 Los Horcones s/n Arauco , Bío-Bío Chile	8 Febrero 2020
013571	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO CHOLGUAN</b> Camino a Huepil S/N Yungay Cholguan Chile	8 Febrero 2018
013573	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO EL COLORADO</b> Ruta 160, Km 3 Fundo la Colcha Caranilahue , All Chile Chile	8 Febrero 2018
013578	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO VALDIVIA</b> Ruta 5 Sur Km 781, San José de la Mariquina Valdivia Chile	8 Febrero 2018
013579	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO VIÑALES</b> Camino a Chanco, Km 5 Constitución Chile	8 Febrero 2018
013580	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>REMANUFACTURA HORCONES</b> Ruta 160 Los Horcones S/N Arauco Chile	8 Febrero 2018
013581	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>REMANUFACTURA CHOLGUÁN</b> Camino a Huepil S/N Yungay Cholguán , All Chile Chile	8 Febrero 2018
013582	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>REMANUFACTURA VALDIVIA</b> Ruta 5 Sur Km. 781 San José de la Mariquina Valdivia Chile	8 Febrero 2018
013583	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>REMANUFACTURA VIÑALES</b> Camino a Chanco, Km. 5 Constitución Chile	8 Febrero 2018
013584	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>Vigas Laminadas Cholguán</b> Camino a Huepil S/N Yungay Cholguán , All Chile Chile	8 Febrero 2018
1042635	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO NUEVA ALDEA</b> Km 21 Ruta autopista Itata Nueva Aldea Ranquil , All Chile Chile	8 Febrero 2018
1045286	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>Sitio Principal (Oficina Central)</b> Los Canelos #71, San Pedro de La Paz Chile , All Chile Chile	8 Febrero 2018

Estos registros son dependientes de Maderas Arauco S.A. Sitio Principal (Oficina Central) (No. de Cliente: 1045286) en el mantenimiento de su alcance de certificación de ESTÁNDAR CERTFOR DE CADENA DE CUSTODIA DE PRODUCTOS FORESTALES - AGOSTO 2016

## ANEXO DE

# CERTIFICADO DE REGISTRO

Estos Sitios están registrados bajo el Certificado No.: CERT-0104257 emitido en 21, marzo, 2018

1045290	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>Planta Terciado Arauco</b> Los Horcones S/N Arauco, Chile , All Chile Chile	8 Febrero 2018
1045291	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>Planta Terciado Nueva Aldea</b> Autopista del Itata Km 21 Camino a Nueva Aldea Ranquil, VIII , All Chile Chile	8 Febrero 2018
1051616	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>Planta Trupán-Cholguan</b> Cholguán S/N Comuna de Yungay Cholguan, Chile , All Chile Chile	8 Febrero 2018
1679197	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>Planta Teno</b> Camino a la Montaña, Km 2.7, Teno, Chile Chile Chile , All Chile 1000 Chile	8 Febrero 2018

Estos registros son dependientes de Maderas Arauco S.A. Sitio Principal (Oficina Central) (No. de Cliente: 1045286) en el mantenimiento de su alcance de certificación de ESTÁNDAR CERTFOR DE CADENA DE CUSTODIA DE PRODUCTOS FORESTALES - AGOSTO 2016



SAI Global  
20 Carlson Court, Suite 200  
Toronto, ON, Canada M9W 7K6  
Phone (877) 426 0714 | Fax (416) 401 8650  
www.saiglobal.com/assurance

**Our Ref:** 1045286

Date: June 11, 2020

**Maderas Arauco S.A. Sitio Principal (Oficina Central)**  
Los Canelos #71, San Pedro de La Paz, Chile

**RE: CERTIFICATION VALIDITY EXTENSION**

<b>Standard(s)</b>	<b>Certificate Number(s)</b>
ESTÁNDAR CERTFOR DE CADENA DE CUSTODIA DE PRODUCTOS FORESTALES - AGOSTO 2016	CERT- 0104257 SAI-CERTFOR-COC-1045286

Dear Mr. Francisco Javier Carrasco Bravo,

Under the provision of IAF ID 3 Management of Extraordinary Events or Circumstances Affecting ABs, CABs, and Certified Organizations, SAI Global is writing to you to inform you that the validity of your certification has been extended to **June 2, 2021**

The validity extension is based on the current extraordinary events related to COVID-19. A valid certificate with new expiry date based upon the original expiry date can only be issued dependent on the following.

1. The recertification audit being conducted within this permissible extended period.
2. The re-certification is inclusive of the remote audit to be scheduled no later than 6 months after the original expiry date and an on-site RR audit conducted within this permissible extended period

During this validity extension period, there will be no change to the expiry date of your certificate or the lifecycle of the certification.

Should re-certification activities not be performed within the permissible timeframes your certificate will be deemed as expired and the certification process will need to be recommenced.

Yours sincerely,

A handwritten signature in black ink that reads "Heather Clarke".

**Global Head of Technical Services**  
**SAI Global Pty Limited**

013569	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO HORCONES 1</b> Ruta 160, Los Horcones S/N Arauco Chile
013570	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO HORCONES 2</b> Ruta 160 Los Horcones s/n Arauco, Bío-Bío Chile
013571	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO CHOLGUAN</b> Camino a Huepil S/N Yungay Cholguan , All Chile Chile
013573	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO EL COLORADO</b> Ruta 160, Km 3 Fundo la Colcha Caranilahue , All Chile Chile
013578	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO VALDIVIA</b> Ruta 5 Sur Km 781, San José de la Mariquina Valdivia Chile
013579	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO VIÑALES</b> Camino a Chanco, Km 5 Constitución Chile
013580	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>REMANUFACTURA HORCONES</b> Ruta 160 Los Horcones S/N Arauco , All Chile Chile
013581	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>REMANUFACTURA CHOLGUÁN</b> Camino a Huepil S/N Yungay Cholguán , All Chile Chile
013582	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>REMANUFACTURA VALDIVIA</b> Ruta 5 Sur Km. 781 San José de la Mariquina Valdivia Chile
013583	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>REMANUFACTURA VIÑALES</b> Camino a Chanco, Km. 5 Constitución, Santiago 241 Chile
013584	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>Vigas Laminadas Cholguán</b> Camino a Huepil S/N Yungay Cholguán , All Chile Chile
1042635	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>ASERRADERO NUEVA ALDEA</b> Km 21 Ruta autopista Itata Nueva Aldea Ranquil, All Chile Chile
1045286	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>Sitio Principal (Oficina Central)</b> Los Canelos #71, San Pedro de La Paz Chile, All Chile Chile
1045290	<b>Maderas Arauco S.A.</b> <b>Planta Terciado Arauco</b> Los Horcones s/n - Acceso Sur Arauco, Chile, All Chile Chile



- 1045291      **Maderas Arauco S.A.**  
**Planta Terciado Nueva Aldea**  
Autopista del Itata Km 21 Camino a Nueva Aldea Ranquil, VIII, All Chile  
Chile
- 1051616      **Maderas Arauco S.A.**  
**Planta Trupán-Cholguan**  
Cholguán S/N Comuna de Yungay Cholguan, Chile , All Chile Chile
- 1679197      **Maderas Arauco S.A.**  
**Planta Teno**  
Camino a la Montaña, Km 2.7, Teno, Chile Chile Chile , All Chile 1000  
Chile